

**Le Grand Conseil  
du canton de Berne**

**Der Grosse Rat  
des Kantons Bern**

Lundi (après-midi) 1<sup>er</sup> septembre 2014

---

**Direction des travaux publics, des transports et de l'énergie**

**11      2014.RRGR.167      Motion 053-2014 Zuber (Moutier, PSA)**

**Participation financière accrue du canton aux coûts de l'assainissement des sites pollués**

**La présidente.** L'affaire n°11 a en fait été retirée à temps par le motionnaire. Malheureusement, il y a eu un problème, et l'affaire n°11 est encore inscrite sur votre programme, alors qu'elle a été retirée par le motionnaire à temps. Nous avons donc terminé les affaires de cette direction. Mme Egger, un grand merci, vous pouvez repartir (*hilarité*).

(*A Madame Brunner qui demande la parole:*) Mme Brunner, je m'excuse, mais nous étions en débat réduit et vous ne pouvez pas prendre la parole en tant qu'intervenante personnel.